



BCN

Plan  
municipal  
de lutte

# CONTRE L' ISLAMOPHOBIE

Text de Lecture Facile / **FRANÇAIS???**



Ajuntament de  
Barcelona

## ÍNDICE

1. Point de départ : l'islamophobie à Barcelone
2. Qu'est-ce que le plan municipal de lutte contre l'islamophobie ?
3. Qui en est à l'origine ?
4. À qui s'adresse-t-il ?
5. Pourquoi ce plan ?
6. Comment a-t-il été élaboré ?
7. Lignes d'action



## Point de départ : l'islamophobie à Barcelone

Barcelone est une ville où se rencontrent et vivent ensemble des personnes de provenances, de religions, d'idéologies, de langues et d'origines variées.

Les communautés musulmanes de Barcelone sont constituées de 3 générations ou plus, dont deux sont nées dans la ville. Et l'islam est un élément supplémentaire de la diversité culturelle et religieuse.

Ces dernières années, une hausse des délits de haine a été détectée, particulièrement contre la population musulmane ou contre la population perçue comme telle.

Les quelques données disponibles du Parquet de la province de Barcelone, des organismes sociaux et des études académiques indiquent qu'à Barcelone :

- La discrimination contre la population musulmane, à cause de sa religion, de sa culture, de ses origines ou de son sexe, s'est intensifiée ces dernières années. Cette discrimination est appelée islamophobie.
- La majorité des discriminations islamophobes ont lieu à l'école, dans l'espace public, dans les médias et au travail.
- Les femmes sont les principales victimes de l'islamophobie.
- Le manque de données sur les délits et discours de haine rendent difficile l'application de politiques publiques.
- Les victimes de discrimination méconnaissent leurs droits ou ne font pas confiance aux institutions pour la dénoncer.

Tout cela indique que l'islamophobie à Barcelone est une réalité inquiétante pour l'ensemble de la société, car la discrimination nuit à la cohésion et au vivre-ensemble citoyen.

La Mairie de Barcelone adopte donc ce **Plan municipal de lutte contre l'islamophobie**

## 2. Qu'est-ce que le plan municipal de lutte contre l'islamophobie ?

C'est un document qui compile les mesures que lancera la Mairie de Barcelone pour prévenir la discrimination contre les personnes musulmanes ou perçues comme telles, et garantir le droit à l'égalité et à la non-discrimination.

Le plan a été approuvé en janvier 2017 et sera développé au cours des 18 prochains mois.

Ce plan fait partie du programme « Barcelone Ville de droits » qui encourage une ville diverse, juste et rassemblée, où les différences sont respectées et valorisées.

Et où sont reconnus et respectés les droits de toutes les personnes, sans aucun type de discrimination.

## 3. Qui en est à l'origine ?

La Mairie de Barcelone.  
Les actions seront appliquées depuis la Direction des Droits du citoyen et de la Diversité.

## 4. À qui s'adresse-t-il ?

À tous les citoyens de Barcelone, tout particulièrement aux victimes de l'islamophobie.

## 5. Pourquoi ce plan ?

Le plan a été élaboré avec pour objectifs de :

- Faire connaître l'islamophobie comme une forme de discrimination.
- Démontre les préjugés et stéréotypes contre l'islam et les personnes musulmanes.
- Renforcer le canal des plaintes pour apporter une attention coordonnée et efficace aux victimes de l'islamophobie.

## 6. Comment a-t-il été élaboré ?

Le plan est né d'un processus de consultation avec des organismes de défense des droits de l'homme, avec des communautés musulmanes, et avec le personnel technique de différents départements de la Mairie.

Des experts ont également contribué à sa création. Les principaux apports et réflexions ont été analysés et recueillis dans ce plan.

Par ailleurs, le plan repose sur différents textes de loi internationaux et nationaux qui garantissent le droit à l'égalité et à la non-discrimination, ainsi que le droit à la liberté de conscience ou de religion.

## 7. Lignes d'action

Chaque objectif général est divisé en objectifs spécifiques qui se concrétisent en diverses actions de prévention et de garantie des droits.

### Objectif général 1 :

#### FAIRE CONNAÎTRE L'ISLAMOPHOBIE COMME UNE FORME DE DISCRIMINATION

##### Informier et sensibiliser les citoyens

- Mener une campagne de communication municipale pour faire connaître la discrimination que vit la population musulmane ainsi que ses effets.
- Inclure l'islamophobie à la journée « BCN vs Haine : stratégies pour combattre l'intolérance sur les réseaux sociaux », célébrée les 2 et 3 mars 2017 au CCCB.

##### Apporter un support aux communautés musulmanes pour faire connaître les délits et discours islamophobes

- Créer des guides pour informer sur les droits du citoyen et la manière dont ils sont garantis, tout particulièrement pour lutter contre la discrimination des femmes musulmanes. Un travail sera mené en collaboration avec les associations de personnes musulmanes et les lieux de culte.
- Travailler ensemble avec les communautés musulmanes pour préparer la journée internationale contre l'islamophobie, le 12 décembre.

##### Apporter une attention particulière à la discrimination des femmes musulmanes

- Tenir compte des besoins des femmes pour créer et appliquer les mesures de ce plan.



BCN

- Présenter la double discrimination dont souffrent les femmes musulmanes, à cause de leur sexe et de leur religion, dans le matériel éducatif et informatique.
- Faciliter l'accès des femmes musulmanes aux canaux de dénonciation d'actes discriminatoires.

##### Améliorer la collecte de données sur les discriminations islamophobes

- Créer un observatoire des délits et discours de haine qui recueille des données et publie un rapport annuel pour informer de la situation.
- Former les travailleuses et travailleurs municipaux pour éviter les attitudes discriminatoires, tant dans l'attention donnée au citoyen que dans les relations entre collègues.
- Faire un manuel pour que les travailleuses et travailleurs municipaux puissent identifier les discriminations islamophobes.
- Mettre à jour les Normes d'action pour prévenir et éviter des attitudes discriminatoires de la police municipale afin d'inclure l'islamophobie aux délits de haine passibles de poursuites. Les agents seront également formés.

##### Encourager les actions de sensibilisation dans les écoles

Offrir des aides aux organismes qui mènent des actions de sensibilisation et de formation sur les délits et discours de haine dans les écoles.

### Objectif général 2 :

#### DÉMONTRE LES PRÉJUGÉS ET STÉRÉOTYPES CONTRE L'ISLAM ET LES PERSONNES MUSULMANES

##### Favoriser le travail en réseau contre les rumeurs discriminatoires

Renforcer avec un plus grand appui politique et économique le réseau Barcelone Antirumeurs et former des agents antirumeurs à l'islamophobie.

### **Encourager la présence de personnes ayant des pratiques religieuses et des origines ethniques diverses dans :**

- Les campagnes d'information municipales.
- Les médias, tout particulièrement Betevé et Betevé Ràdio.

### **Favoriser l'éducation à la diversité**

- Encourager les ateliers dans les écoles sur la diversité et l'islamophobie.
- Célébrer la journée internationale de l'élimination de la discrimination raciale le 21 mars, dans les écoles gérées par le Consorci d'Educació de Barcelona (CEB).

### **Garantir le droit à la liberté de religion à l'école**

- Effectuer un suivi de la réglementation sur la diversité alimentaire dans les centres gérés par le CEB.
- Informer et effectuer un suivi de la réglementation sur les symboles religieux vestimentaires dans les centres d'enseignement gérés par le CEB.

La Mairie collaborera à la réédition et à la diffusion du Guide pour le respect de la diversité des croyances dans les centres d'enseignement.

### **Servir de médiation communautaire lors de l'ouverture de lieux de culte en ville**

Élaborer un protocole de médiation communautaire pratique pour l'ouverture de lieux de culte.

### **Encourager la non-discrimination religieuse au travail**

Rédiger un guide de recommandations et de bonnes pratiques de respect de la diversité religieuse sur le lieu de travail.

La Mairie veillera à ce qu'il soit appliqué à l'administration municipale.

### **Objectif général 3 :**

### **RENFORCER LE CANAL DES PLAINTES POUR APPORTER UNE ATTENTION COORDONNÉE ET EFFICACE AUX VICTIMES**

#### **Favoriser la coordination entre les agents et les institutions de protection et de lutte contre les délits de haine et discrimination**

- Renforcer la communication entre le Parquet de la province de Barcelone, les Mossos d'Esquadra et la Mairie.
- Partager les informations entre le département de la Sécurité, le département des Droits du citoyen et la police municipale.

#### **Favoriser le litige stratégique pour protéger les victimes de discriminations islamophobes**

- Dans les cas les plus importants de délits de discrimination, la Mairie engagera des poursuites, dans le but de trouver des solutions pour les victimes et pour l'ensemble de la société.
- Offrir des conseils juridiques spécialisés en islamophobie à partir de l'Office de non-discrimination (OND).

Les avocates et avocats proposant ce service seront formés.

#### **Renforcer la persécution des discriminations contre les personnes musulmanes en ville**

- Former l'équipe technique de l'OND afin qu'elle puisse agir dans les différents cas d'islamophobie.
- Travailler en réseau depuis l'OND avec d'autres services publics (enseignement, santé ou transport) pour agir contre les discriminations islamophobes.
- Effectuer le suivi des plaintes pour discrimination reçues dans les services qui ne relèvent pas des compétences de la Mairie.

# Contactez-nous

SI VOUS AVEZ VÉCU  
OU SI VOUS CONNAISSEZ  
UNE SITUATION DE DISCRIMINATION,

## CONTACTEZ :

### - OFFICE POUR LA NON-DISCRIMINATION :

Tél. +34 93 413 20 00

[ond@bcn.cat](mailto:ond@bcn.cat)

[ajuntament.barcelona.cat/oficina-no-discriminacio/](http://ajuntament.barcelona.cat/oficina-no-discriminacio/)

### - POLICE MUNICIPALE :

Tél. 092

## POUR EN SAVOIR PLUS :

[barcelona.cat/dretsdiversitat](http://barcelona.cat/dretsdiversitat)

Plan  
municipal  
de lutte

# CONTRE L' ISLAMOPHOBIE